



TÜV – GEPRÜFT

**Prüfbericht – Nr.:
P 9892097 E 01**

Prüfanstalt:

**TÜV
Rheinland
Product Safety GmbH**

**Am grauen Stein
D – 51105 Köln**

TÜV Rheinland Product Safety GmbH

Am Grauen Stein
D - 51105 Köln



| | | | |
|---|--|---|-------------------------------------|
| Prüfbericht - Nr.: <i>Test Report No.:</i> | P 9892097 E 01 | | Seite 1 von 6 <i>Page 1 of 6</i> |
| Auftraggeber: <i>Applicant:</i> | AQUAPOL3000 kft., Mocsári L. u. 6., 3300 Eger Hungary | | |
| Gegenstand der Prüfung: <i>Test item:</i> | wall drier | | |
| Bezeichnung: <i>Identification:</i> | UPQ98, S 17 RE, S 17 LI, S 17 X | Serien-Nr.: <i>Serial No.: see rating plates</i> | |
| Wareneingangs-Nr.: <i>Receipt No.:</i> | | Eingangsdatum: <i>Date of receipt:</i> | |
| Prüfört: <i>Testing location:</i> | Budapest, Hungary | | |
| Prüfgrundlage: <i>Test specification:</i> | 89/336/EEC 92/31/EEC 93/68/EEC | | |
| Prüfergebnis: <i>Test result:</i> | Das vorstehend beschriebene Gerät wurde geprüft und <u>entspricht</u> oben genannter Prüfgrundlage. The a. m. test item <u>passed</u> . | | |
| geprüft: <i>tested by:</i> | Gergely Hidas | kontrolliert: <i>checked by:</i> | |
| 03.03.1998. | <i>G. Hidas</i> | 17/11/98 | <i>M. Henry i.H. G. Hidas</i> |
| Datum, <i>Date,</i> | Name, <i>Name,</i> | Unterschrift <i>Signature</i> | Datum, <i>Date,</i> |
| | | | Name, <i>Name,</i> |
| | | | Unterschrift <i>Signature</i> |
| Sonstiges: <i>Other Aspects:</i> | | | |
| Abkürzungen: OK = entspricht Prüfgrundlage FAIL = entspricht nicht Prüfgrundlage NA = nicht anwendbar | Abbreviations: OK = passed FAIL = failed NA = not applicable | | |
| Dieser Prüfbericht bezieht sich nur auf den o.g. Prüfgegenstand und darf ohne Genehmigung der Prüfstelle nicht auszugsweise vervielfältigt werden. <i>This test report relates to the a. m. test item. Without permission of the test center this test report is not permitted to be duplicated in extracts.</i> | | | |

Electromagnetic Compatibility

EMC- Test report


about the compatibility of

wall drier

Model: UPQ98, S 17 RE, S 17 LI, S 17 X

Manufacturer: **AQUAPOL 3000 kft.**

(see page 1)

| | |
|---|---|
| TÜV Rheinland Product Safety GmbH Am Grauen Stein, D 51105 Köln |  TÜV Rheinland |
| Test report No.: P 9892097 E 01 | Page 2 of 6 |

1. Summary of all results

1.1. Emission

The requirement is met.

1.2. Immunity


The requirement is met.

2. Agreement

This test report can be used as a part of the technical file for the conformity assessment according to Council Directive 89/336/EEC.

According to Article 10 (2) of Council Directive 89/336/EEC if a manufacturer has not applied, or has applied only in part, the standards referred to in Article 7 (1) it is possible to certify such product according to Article 1 of Council Directive 89/336/EEC.

Member states of the European Community shall presume that such apparatus meets the protection requirements referred to in Article 4 of Council Directive 89/336/EEC.

| | |
|--|---|
| <p>TÜV Rheinland Product Safety GmbH Am Grauen Stein, D 51105 Köln</p> |  |
| <p>Test report No.: P 9892097 E 01</p> | <p>Page 3 of 6</p> |

3. Tests

This kind of equipment need not be tested because of the following reasons.

Immunity requirements:

Such apparatus according to EN 55014-2 classified as category I. (containing no electronic control circuitry ..., electric circuits consisting of passive components ...) are deemed to fulfil the relevant immunity requirements without testing.

Radiated requirements:

Apparatus is covered by EN 50081-1. The maximum frequency to be examined according to this basic standard is 1000 MHz. In the presented test samples there are no frequencies in the covered frequency range. Requirements in the range from 1000 MHz to 400 GHz is under consideration.

4. Conclusion

With this document the manufacturer can issue Declaration of conformity according to Council Directive 89/336/EEC.

According to Article 10 (2) of Council Directive 89/336/EEC if a manufacturer has not applied, or has applied only in part, the standards referred to in Article 7 (1) it is possible to certify such product according to Article 1 of Council Directive 89/336/EEC.

Member states of the European Community shall presume that such apparatus meets the protection requirements referred to in Article 4 of Council Directive 89/336/EEC.

5. Additional information on the test item (EUT)

S 17 RE

| | |
|-----------------|--------------------------------------|
| Coils | 3 * 130-139 μ H, 1 * 140 μ H |
| Size | D: 34 cm, H: 34 cm |
| Type plate | See annex 1 |
| Circuit diagram | See annex 2 |

S 17 LI

| | |
|-----------------|---|
| Coils | 3 * 130-139 μ H, 1 * 140 μ H + 1 Printed on PCB |
| Size | D: 34 cm, H: 34 cm |
| Type plate | See annex 1 |
| Circuit diagram | See annex 2 |

S 17 X

| | |
|-----------------|---|
| Coils | 3 * 130-139 μ H, 1 * 140 μ H + 2 Printed on PCB |
| Size | D: 34 cm, H: 34 cm |
| Type plate | See annex 1 |
| Circuit diagram | See annex 2 |

UPQ 98

| | |
|-----------------|--------------------|
| Coils | 2 * Printed on PCB |
| Size | D: 27 cm, H: 15 cm |
| Type plate | See annex 1 |
| Circuit diagram | See annex 2 |

TÜV Rheinland Product Safety GmbH

Am Grauen Stein,
D 51105 Köln



TÜV
Rheinland

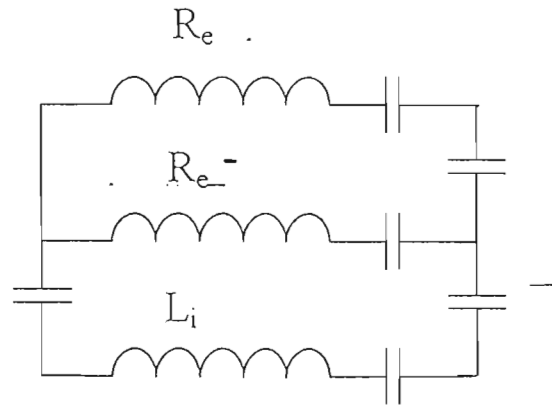
Test report No.: P 9892097 E 01

Page 5 of 6

Annex 1.

Annex 2.

Circuit Diagram



END OF TESTREPORT